

REGOLAMENT (UE) 2020/1543 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL
tal-21 ta' Ottubru 2020
li jemenda r-Regolament (UE) Nru 514/2014 fir-rigward tal-proċedura tad-diżimpenn

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 78(2), l-Artikolu 79 (2) u (4), l-Artikolu 82(1), l-Artikolu 84 u l-Artikolu 87(2) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġislativ intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġislattiva ordinarja ⁽¹⁾,

Billi:

- (1) L-Istati Membri ġew affettwati b'mod mingħajr precedent mill-konsegwenzi tal-pandemija tal-COVID-19. Il-pandemija tal-COVID-19 affettwat il-migrazzjoni, is-sigurtà u l-ġestjoni tal-fruntieri fl-Istati Membri, u konsegwentement dan aggrava n-nuqqas serju ta' likwidità li l-Istati Membri qed jiffaċċaw minhabba zieda f'daqqa u sinifikanti fl-investimenti pubbliċi meħtieġa f'hafta setturi. Dan holoq sitwazzjoni eċċezzjonali li jenħtieġ li tiġi indirizzata b'miżuri speċifiċi.
- (2) Huwa meħtieġ li l-Istati Membri jingħataw flessibilità addizzjonali biex ikunu jistgħu jirrispondu għal din il-kriżi bla precedent billi tissahħah il-possibilità li jsir użu shiħ mill-perjodu tal-implimentazzjoni disponibbli għal programmi nazzjonali kif imsemmi fir-Regolament (UE) Nru 514/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾ sal-gheluq ta' dawk il-programmi sal-31 ta' Diċembru 2023. Bħala rispons għal tali htieġa, l-iskadenzi għad-diżimpenn u l-prezentazzjoni tat-talbiet għal pagamenti tal-bilanċ annwali jenħtieġ li jkunu l-istess. L-iskadenza regolatorja għat-talbiet għal pagamenti tal-bilanċ annwali hija l-15 ta' Frar tas-sena wara s-sena finanzjarja rilevanti, li l-Kummissjoni tista' eċċezjonalment iġġedded sal-1 ta' Marzu ta' dik is-sena, filwaqt li l-iskadenza inizjalment iffissata għad-diżimpenn kienet il-31 ta' Diċembru tat-tieni sena wara dik tad-diżimpenn tal-baġit. Bl-allinjament tal-iskadenza għad-diżimpenn mal-iskadenza rilevanti għall-prezentazzjoni ta' talbiet għal pagamenti, il-Kummissjoni ser tkun tista' tikkunsidra t-talba għal pagament tal-bilanċ annwali pprezentata mill-Istat Membru fil-15 ta' Frar jew l-1 ta' Marzu, kif xieraq, għall-finijiet tal-eżercizzju tad-diżimpenn.
- (3) Sabiex ikun zġurat li l-Istati Membri jistgħu jagħmlu użu shiħ minn allokazzjonijiet addizzjonali mogħtija fl-2018 u fl-2019, jenħtieġ li tiġi aġġustata s-sena li fiha jsir l-impenn tal-baġit. Dawk l-alkokazzjonijiet addizzjonali kienu inkluzi fil-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea għas-snin finanzjarji 2018 u 2019 u sussegwentement impenjati għall-programmi nazzjonali.
- (4) Minhabba l-urġenza li tirriżulta miċ-ċirkostanzi eċċezzjonali kkawżati mill-pandemija tal-COVID-19, hu kkunsidrat xieraq li tiġi prevista eċċezzjoni għall-perjodu ta' tmien ġimgħat imsemmi fl-Artikolu 4 tal-Protokoll Nru 1 dwar ir-rol tal-Parlamenti nazzjonali fl-Unjoni Ewropea, li huwa anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE), mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u mat-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika.

⁽¹⁾ Pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tas-6 ta' Ottubru 2020 (għadha mhijiex ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u d-deċiżjoni tal-Kunsill tat-13 ta' Ottubru 2020.

⁽²⁾ Regolament (UE) Nru 514/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 li jistabbilixxi dispożizzjonijiet ġenerali dwar il-Fond għall-Asil, il-Migrazzjoni u l-Integrazzjoni u dwar l-istrument għal appoġġ finanzjarju għall-kooperazzjoni tal-pulizija, il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-kriminalità, u l-ġestjoni tal-kriżijiet (ĠU L 150, 20.5.2014, p. 112).

- (5) Minhabba li l-għan ta' dan ir-Regolament, jiġifieri li jiġi massimizzat l-użu tal-Fond għall-Asil, il-Migrazzjoni u l-Integrazzjoni, stabbilit mir-Regolament (UE) Nru 516/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽³⁾, u l-Fond għas-Sigurtà Interna, stabbilit mir-Regolamenti (UE) Nru 513/2014 ⁽⁴⁾ u (UE) Nru 515/2014 ⁽⁵⁾ tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, fl-indirizzar tal-effetti diretti u indiretti li jirriżultaw mill-kriżi, bla preċedenti, tas-saħħa pubblika fil-kuntast tal-pandemija tal-COVID-19, ma jistax jinkiseb b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri iżda jista' pjuttost, minhabba l-iskala u l-effetti tal-azzjoni proposta, jinkiseb aħjar fil-livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 TUE. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità, kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkiseb dak l-għan.
- (6) Għalhekk, ir-Regolament (UE) Nru 514/2014 jenħtieġ li jiġi emendat skont dan.
- (7) Sabiex l-Istati Membri jkollhom ċertezza tad-dritt fir-rigward tal-iskadenza tad-diżimpenn, jenħtieġ li dan ir-Regolament jidhol fis-seħh b'urġenza fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Fl-Artikolu 50 tar-Regolament (UE) Nru 514/2014, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Il-programmi nazzjonali għandhom jiġu sottomessi għal procedura ta' diżimpenn stabbilita fuq il-bażi li fejn, sal-15 ta' Frar jew, fil-każ li l-Kummissjoni eċċezzjonalment testendi l-iskadenza għall-preżentazzjoni tat-talba għal pagament f'konformità mal-Artikolu 44(1), l-1 ta' Marzu tas-sena wara t-tieni sena wara dik tal-impenn tal-baġit, ammonti konnessi ma' impenn ma jkunux koperti mill-prefinanzjament inizjali u annwali msemmi fl-Artikolu 35 u minn talba għal pagament ppreżentata f'konformità mal-Artikolu 44(1), dawk l-ammonti għandhom jiġu diżimpenjati. Għall-finijiet tad-diżimpenn, il-Kummissjoni għandha tikkalkula l-ammont billi żżid parti waħda minn sitta tal-impenn baġitarju annwali relatat mal-ammont tal-kontribuzzjoni annwali totali tal-2014 għal kull wiehed mill-impenji baġitarji tas-snin 2015-2020.

Fir-rigward tal-ammonti korrispondenti għall-allokazzjonijiet addizzjonali assenjati għall-programmi nazzjonali fl-2018, l-impenn tal-baġit għandu jsir fl-2019. Fir-rigward tal-ammonti korrispondenti għall-allokazzjonijiet addizzjonali assenjati għall-programmi nazzjonali fl-2019, l-impenn tal-baġit għandu jsir fl-2020."

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri f'konformità mat-Trattati.

Magħmul fi Brussell, il-21 ta' Ottubru 2020.

Għall-Parlament Ewropew
Il-President
D. M. SASSOLI

Għall-Kunsill
Il-President
M. ROTH

⁽³⁾ Regolament (UE) Nru 516/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 li jstabbilixxi l-Fond għall-Asil, il-Migrazzjoni u l-Integrazzjoni, li temenda d-Deċiżjoni tal-Kunsill 2008/381/KE u li tħassar id-Deċiżjonijiet Nru 573/2007/KE u Nru 575/2007/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Deċiżjoni tal-Kunsill 2007/435/KE (GU L 150, 20.5.2014, p. 168).

⁽⁴⁾ Regolament (UE) Nru 513/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 li jstabbilixxi, bhala parti mill-Fond għas-Sigurtà Interna, l-istrument għal appoġġ finanzjarju għall-kooperazzjoni tal-pulizija, il-prevenzjoni u l-għieda kontra l-kriminalità, u l-ġestjoni tar-riskji u li jħassar id-Deċiżjoni tal-Kunsill 2007/125/JHA (GU L 150, 20.5.2014, p. 93).

⁽⁵⁾ Regolament (UE) Nru 515/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' April 2014 li jstabbilixxi, bhala parti mill-Fond għas-Sigurtà Interna, l-istrument għall-appoġġ finanzjarju għall-fruntieri esterni u l-viża u li jħassar id-Deċiżjoni Nru 574/2007/KE (GU L 150, 20.5.2014, p. 143).